大会

16 December 2014

第六十九届会议

议程项目 59

2014 年 12 月 5 日大会决议

[根据特别政治和非殖民化委员会（第四委员会）的报告(A/69/462)通过]

69/105. 美属萨摩亚、安圭拉、百慕大、英属维尔京群岛、开曼群岛、关岛、蒙特塞拉特、皮特凯恩、圣赫勒拿、特克斯和凯科斯群岛及美属维尔京群岛的问题

A
概况

大会，

审议了美属萨摩亚、安圭拉、百慕大、英属维尔京群岛、开曼群岛、关岛、蒙特塞拉特、皮特凯恩、圣赫勒拿、特克斯和凯科斯群岛及美属维尔京群岛等非自治领土(下称“领土”)的问题，

审查了给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会 2014 年报告中的有关章节，¹

回顾联合国有关这些领土的所有决议和决定，其中特别包括大会第六十八届会议就此二决议所涉各个领土通过的决议，

确认只要是按照有关人民自由明确表达的意愿并符合大会 1960 年 12 月 14 日第 1514(XV)号、1960 年 12 月 15 日第 1541(XV)号决议和大会其他决议明确规定的原则，实现领土自决的所有备选方案均为有效，

回顾大会第 1541(XV)号决议，其中所载原则应指导会员国确定是否有义务递送《联合国宪章》第七十三条(辰)款要求的情报，

¹ 《大会正式记录，第六十九届会议，补编第 23 号》(A/69/23)，第十章。

表示关切在《给予殖民地国家和人民独立宣言》²通过 54 年之后仍有一些非自治领土存在，

意识到必须继续有效执行《宣言》，同时考虑到联合国制定的在 2020 年之前铲除殖民主义的目标及第二个³和第三个铲除殖民主义国际十年行动计划，

确认这些领土的特性和人民的期望要求对自决选择方案采取灵活、切实和创新做法，而不论领土面积、地理位置、人口数目或自然资源如何，

注意到大不列颠及北爱尔兰联合王国政府和美利坚合众国政府就其管理的非自治领土表明立场，

又注意到一些非自治领土内影响到内部治理结构的宪政发展，特别委员会已获得有关资料，

深信领土未来政治地位的发展应继续依循其人民的愿望和期望，公民投票、自由公平的选举和其他形式的民众协商在确定人民愿望和期望方面发挥着重要作用，

又深信确定领土地位的任何谈判必须在联合国主持下，在相关领土人民积极投入和参与的情况下逐一进行，而且应确定非自治领土人民对其自决权的看法，

注意到一些非自治领土对有些管理国违背领土本身意愿、为在领土内适用管理国的国际条约义务而通过枢密院令修订或颁布适用于领土的立法或是单方面实施法律和条例的做法表示关切，

意识到国际金融服务和旅游部门对一些非自治领土的经济至关重要，

注意到非自治领土继续在地方和区域一级提供合作，包括参加区域组织的工作，

意识到联合国视察团和特派团是查明领土境内状况的有效途径，有些领土长期未有任何联合国视察团访问，还有些领土从未有联合国视察团访问，考虑是否有可能与有关管理国磋商并根据联合国关于非殖民化的相关决议和决定，在适当时机再派遣视察团访问这些领土，

又意识到为使特别委员会更加了解领土人民的政治地位并有效执行任务，有关管理国必须将领土人民的愿望和期望告知特别委员会，特别委员会也可通过其他适当途径，包括通过领土代表获得有关资料，

知悉管理国定期向秘书长递送《宪章》第七十三条(辰)款要求提供的情报，

² 第 1514(XV)号决议。

³ A/56/61, 附件。

意识到领土的民选和委任代表参与委员会的工作对领土和特别委员会都有重要意义，

确认特别委员会需要确保联合国有关机构积极进行宣传运动，协助领土人民更好地了解各种自决备选方案，

意识到在这方面，在加勒比和太平洋区域以及在总部举行的有非自治领土代表积极参与的区域讨论会为特别委员会执行任务提供了有用工具，在加勒比和太平洋区域轮流召开的讨论会所具有的区域性质对联合国查明有关领土政治地位的方案来说是一个至关重要的因素，

注意到非自治领土代表在特别委员会及其区域讨论会上表明的立场，

欣见特别委员会于2014年5月21至23日在斐济南迪举行2014年太平洋区域讨论会，认为这是一次意义重大和前瞻性的活动，使与会者能够评估非殖民化进程的进展情况，审查特别委员会现有的工作方法并延续执行这项历史性任务的势头，

确认特别委员会报告⁴所附这次讨论会通过的结论和建议的重要性，其中概述了讨论会的讨论结果，特别是在大会宣布2011-2020年为第三个铲除殖民主义国际十年的背景下非殖民化进程的前进方向，

意识到领土特别容易受自然灾害和环境退化的影响，在这方面铭记经济及社会领域的联合国所有世界会议和大会特别会议的行动纲领或成果文件都适用于这些领土，

赞赏地注意到联合国系统专门机构及其他组织为一些领土的发展作出的贡献，尤其是联合国开发计划署、拉丁美洲和加勒比经济委员会和亚洲及太平洋经济社会委员会，以及诸如加勒比开发银行、加勒比共同体、东加勒比国家组织、太平洋岛屿论坛等区域机构和太平洋区域组织理事会各机构所作贡献，

回顾拉丁美洲和加勒比经济委员会代表在2011年5月31日至6月2日于金斯敦举行的加勒比区域讨论会上发言指出，所有六个加勒比非自治领土均为该委员会现任准成员，

意识到作为《公民权利和政治权利国际公约》⁵规定的一部分任务，人权事务委员会审查自决进程的状况，包括特别委员会所审查的小岛屿领土自决进程状况，

回顾特别委员会正努力地严格审查自身工作，目的是作出适当的建设性建议和决定，以期按照任务规定实现各项目标，

⁴ 《大会正式记录，第六十九届会议，补编第23号》(A/69/23)。

⁵ 见第2200A(XXI)号决议，附件。

确认秘书处编写的关于每个小领土动态的年度工作文件⁶以及专家、学者、非政府组织和其他来源提供的实质性文件和信息为更新此处这些决议提供了重要投入，

回顾秘书长关于第二个铲除殖民主义国际十年的报告，⁷

1. **重申**非自治领土人民按照《联合国宪章》和载有《给予殖民地国家和人民独立宣言》的大会第 1514(XV) 号决议享有不可剥夺的自决权；

2. **又重申**在非殖民化进程中，除自决原则外没有其他选择，自决也是相关人权公约承认的一项基本人权；

3. **还重申**最终应由领土人民自己按照《宪章》、《宣言》和大会相关决议的有关规定自由决定他们未来的政治地位，为此重申大会长期以来发出的呼吁，呼吁管理国与领土政府和联合国系统适当机构合作，为领土制定政治教育方案，促使人民认识他们有权根据大会第 1541(XV) 号决议以及其他相关决议和决定明确规定的原则，按照合法的政治地位选择方案，实行自决；

4. **强调指出**给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会必须获悉领土人民的见解和意愿，进一步了解他们的状况，包括非自治领土与有关管理国之间的现有政治安排和宪政安排的性质和范围；

5. **请**管理国继续定期向秘书长递送《宪章》第七十三条(辰)款要求提供的情报；

6. **促请**管理国参与特别委员会的工作，与之充分合作，以执行《宪章》第七十三条(辰)款和《宣言》的条款，并告知特别委员会为促进各领土的自治而执行《宪章》第七十三条(丑)款的情况，还鼓励管理国为前往领土的视察团和特派团提供便利；

7. **重申**管理国根据《宪章》有责任促进领土的经济和社会发展，保存其文化特征，并作为优先事项，与有关领土政府磋商，尽可能减轻当前全球金融危机的影响，以实现各领土经济的增强和多样化；

8. **请**领土和管理国采取一切必要措施保护和养护领土的环境，防止环境退化，并再次请有关专门机构继续监测领土内的环境状况，按照现有程序规则向这些领土提供援助；

9. **欣见**非自治领土参加区域活动，包括参加区域组织的工作；

10. **强调指出**实施第二个³和第三个铲除殖民主义国际十年行动计划的重要性，尤其是必须根据每个非自治领土的个案情况，加速实施非殖民化工作方案，

⁶ A/AC.109/2014/3 至 11、13 和 14。

⁷ A/65/330 和 Add.1。

确保定期分析每个领土执行《宣言》的进展和程度，并确保秘书处就每个领土编写的工作文件充分反映这些领土的动态；

11. **敦促**会员国协助联合国努力在铲除殖民主义国际十年期间创建一个没有殖民主义的世界，并促请会员国继续全力支持特别委员会努力实现这一崇高目标；

12. **强调指出**在大不列颠及北爱尔兰联合王国和美利坚合众国管理下的各领土内由领土政府主导的各种宪政举措意义重大，其目的是在现有领土安排中处理内部宪政结构，决定密切关注与这些领土未来政治地位有关的动态；

13. **请**秘书长继续定期向大会报告第三个铲除殖民主义国际十年宣布以来通过的各项非殖民化决议的执行情况；

14. **再次请**人权事务委员会在《公民权利和政治权利国际公约》⁵所载关于自决权的任务规定框架内与特别委员会合作，以便交流信息，因为人权事务委员会的任务包括审查特别委员会职权范围内的许多非自治领土的情况，包括政治和宪政动态；

15. **请**特别委员会与经济及社会理事会及其下属有关政府间机构在它们各自任务规定框架内继续合作，以交换关于这些机构审查的那些非自治领土动态的信息；

16. **又请**特别委员会继续审查非自治领土的问题，并就此问题和此二决议执行情况向大会第七十届会议提出报告。

2014年12月5日
第64次全体会议

B 各个领土

大会，

参照以上决议A，

— 美属萨摩亚

表示注意到秘书处编写的关于美属萨摩亚的工作文件⁸和其他有关资料，

又表示注意到美属萨摩亚总督代表在2014年5月21至23日于斐济南迪举行的太平洋区域讨论会上发言指出，尽管领土享有很大程度的自治，但其目前的法律地位不合时代潮流，使领土的局面超出了其控制范围，需要纠正，

⁸ A/AC.109/2014/13。

注意到 2014 年已获批准并有待同年年底付诸表决的宪法修正案，该修正案将授权领土议会推翻总督的否决，

又注意到 在这方面已宣布在就宪法修正案进行投票之前先开展选民教育，

意识到 按照美国法律，内政部长对美属萨摩亚拥有行政管辖权，⁹

回顾 管理国的立场和美属萨摩亚代表在各区域讨论会上的发言中邀请给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会向该领土派遣视察团，

意识到 未来政治地位研究委员会于 2006 年完成工作并于 2007 年 1 月发表了载有建议的报告，美属萨摩亚宪法审查委员会得以设立，领土第四次制宪会议于 2010 年 6 月举行，

注意到 在此方面总督于 2013 年回顾了未来政治地位研究委员会的建议，即美属萨摩亚继续作为一个无组织架构、未立州的领土，并启动与美国国会间的永久政治地位谈判进程，

知悉 领土政府在 2014 年太平洋区域讨论会等场合表示，某些联邦法律对领土经济的影响令人深感关切，

意识到 美国于 2012 年 7 月通过第 112-149 号公法，其中包括一条把美国第 110-28 号公法规定的美属萨摩亚最低工资上调推迟到 2015 年 9 月的条款，

又意识到 美属萨摩亚仍然是唯一一个从管理国获得领土政府运作所需财政援助的美属领土，

1. **欣见** 领土政府为在政治地位、地方自治和自治等问题上取得进展而开展工作，以期在政治和经济上取得进展，尤其是宣布美属萨摩亚人民将于 2015 年开始对话，讨论领土未来的政治地位；

2. **再次表示感谢** 美属萨摩亚总督 2011 年邀请给予殖民地国家和人民独立宣言执行情况特别委员会派视察团前往该领土，促请管理国依照领土政府的愿望为视察团提供便利，并请特别委员会主席为此采取一切必要措施；

3. **请** 管理国按照《联合国宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动关于提高公众认识方案的工作，并为此促请联合国有关组织应请求向领土提供援助；

4. **促请** 管理国协助领土政府实现领土经济的多样化和可持续性，并处理就业和生活成本问题；

⁹ 美国国会，1929 年 (48 U. S. C. Sec. 1661, 45 Stat. 1253) 和经修正的 1951 年美利坚合众国内政部第 2657 号部长令。

二 安圭拉

表示注意到秘书处编写的关于安圭拉的工作文件¹⁰和其他有关资料，

回顾 2003年由领土政府担任东道主并由管理国促成在安圭拉举行的加勒比区域讨论会，这是该讨论会第一次在非自治领土举行，

又回顾安圭拉代表在2012年5月30日至6月1日于基多举行的太平洋区域讨论会上发言指出，领土人民对于2011年开始的草案拟定工作中未向他们提供一系列非殖民化的备选方案表示关切，

意识到 2012年太平洋区域讨论会之后特别委员会主席和安圭拉首席部长间的后续会晤，后者重申迫切需要派遣视察团，

注意到领土政府于2006年恢复了内部宪政审查进程，宪政和选举改革委员会开展了工作并于2006年8月编写了报告，在2007年就准备提交管理国的拟议宪法修正案举行了公开会议和其他协商会议，在2008年和2011年作出决定，成立一个起草小组，起草并提交新宪法供领土内进行公共协商，以及2013和2014年期间就此作出了努力，

又注意到领土作为成员参加了加勒比海外国家和领土理事会及作为准成员参加了加勒比共同体、东加勒比国家组织及拉丁美洲和加勒比经济委员会，

1. **欣见**为新宪法所做准备，促请尽快完成与管理国的宪法讨论，包括公共协商；
2. **请**管理国应请求协助领土努力推进当前的内部宪政审查工作；
3. **强调指出**领土政府以前表示的请特别委员会派遣视察团的愿望意义重大，促请管理国依照领土的愿望为视察团提供便利，并请特别委员会主席为此采取一切必要措施；
4. **请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众协商外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供援助；
5. **促请**管理国酌情借助必要和适当的区域支持，协助领土政府加强其在经济领域，包括预算事项方面的承诺；
6. **欢迎**领土积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；

¹⁰ A/AC.109/2014/3。

三 百慕大

表示注意到秘书处编写的关于百慕大的工作文件¹¹和其他有关资料，

了解到百慕大代表在 2012 年 5 月 30 日至 6 月 1 日于基多举行的太平洋区域讨论会上的发言，

意识到领土各政党在领土未来地位问题上意见不同，注意到当地媒体连续调查的结果表明，大多数答复者不希望断绝与管理国大不列颠及北爱尔兰联合王国的关系，少数答复者赞成独立，

回顾在领土政府要求下并经管理国同意，于 2005 年向百慕大派遣了联合国特派团，该特派团向领土人民说明了联合国在自决进程中的作用、大会 1960 年 12 月 15 日第 1541 (XV) 号决议明确规定的合法政治地位备选方案以及其他已取得全面自治的小国的经验，

意识到对领土内善治、透明度和问责制的严重关切，包括对来自一个邻国的外部竞选资金导致总理于 2014 年 5 月辞职以维持政治环境完整性和对政治环境的信心的严重关切，

认识到区域联系对于小岛屿领土发展具有的潜在惠益以及百慕大在拉丁美洲和加勒比经济委员会的准成员资格所具有的潜在惠益，

1. **强调指出** 2005 年百慕大独立问题委员会的报告意义重大，该报告深入研究了与独立有关的事实，并继续遗憾地注意到召开公众会议的计划以及先向议会提交一份概述百慕大独立政策提案的绿皮书、再提交一份白皮书的计划至今尚未落实；

2. **着重指出** 需要为领土的利益进一步加强政府的善治、透明度和问责制；

3. **请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众教育外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供援助；

4. **欢迎**百慕大积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；

¹¹ A/AC.109/2014/5。

四

英属维尔京群岛

表示注意到秘书处编写的关于英属维尔京群岛的工作文件¹²以及其他有关资料，

注意到英属维尔京群岛代表在 2013 年 5 月 28 至 30 日于基多举行的加勒比区域讨论会上发言指出，领土与管理国的关系虽然稳定，没有问题，但仍可改善，

意识到全球经济放慢对领土金融和旅游服务部门增长造成的负面影响，

认识到区域联系对于小岛屿领土发展具有的潜在惠益以及领土加入加勒比海外国家和领土理事会所具有的潜在惠益，

1. 回顾英属维尔京群岛 2007 年宪法，强调指出必须继续讨论宪政问题，赋予领土政府有效执行宪法的更大责任并增强有关宪政问题的教育；
2. 请管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供协助；
3. 欢迎领土积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；
4. 注意到 2014 年 3 月举行了领土与美属维尔京群岛之间的维尔京群岛间理事会会议；

五

开曼群岛

表示注意到秘书处编写的关于开曼群岛的工作文件¹³和其他有关资料，

意识到领土政府代表在努美阿举行的 2010 年太平洋区域讨论会上的发言，

意识到作为制宪问题咨询机构的制宪委员会按 2009 年宪法所开展的工作，

知悉尽管全球经济下滑及存在失业问题，但领土的金融服务、旅游业和建筑部门据报在 2013 年出现增长，

认识到区域联系对于小岛屿领土发展具有的潜在惠益以及领土加入加勒比海外国家和领土理事会所具有的潜在惠益，

1. 回顾 2009 年开曼群岛宪法，并强调指出制宪委员会工作，包括其人权教育工作的重要性；

¹² A/AC.109/2014/6。

¹³ A/AC.109/2014/8。

2. 请管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众认识外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供援助；
3. 欢迎领土积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；
4. 又欢迎领土政府继续努力执行金融部门管理政策、医疗和体育旅游举措以及各经济部门的降低失业方案；

六 关岛

表示注意到秘书处编写的关于关岛的工作文件¹⁴和其他有关资料，

注意到关岛总督代表在 2014 年 5 月 21 至 23 日于斐济南迪举行的太平洋区域讨论会上发言，介绍了关岛为实现非殖民化所作努力以及使关岛争取执行和行使查莫罗人自决的非殖民化委员会参与提高公众意识以解决对非殖民化的理解有限和扭曲问题的最新情况，

认识到关岛非殖民化委员会作出了努力，推动在领土上举行关于自决的公民投票，根据公法的要求使公民进行非殖民化登记，提高能力以迅速登记尚未登记人员，并为自决教育方案确定和获得领土和联邦资源，

意识到按照美国法律，对于并不属于联邦某部门方案责任范围的所有事务，领土政府与联邦政府的关系均由内政部长行使全面行政管辖，¹⁵

回顾在 1987 年举行的全民投票中，关岛已登记和有资格的选民支持一项关岛联邦法草案，草案将为领土与管理国的关系制定新框架，规定关岛享有更大程度的内部自治，并确认关岛查莫罗人民为领土进行自决的权利，

意识到管理国与领土政府关于关岛联邦法草案的谈判已于 1997 年结束，关岛随后建立了不具约束力的公民投票进程，由有资格的查莫罗选民投票决定自决，

认识到管理国继续实施将联邦剩余土地移交关岛政府方案的重要性，

注意到领土人民要求改革管理国有关彻底、无条件和迅速将土地财产移交关岛人民的方案，

意识到民间社会和其他方面对管理国计划向领土转移更多军事人员可能造成的社会、文化、经济和环境的影响深表关切，

意识到人口移入关岛已造成土著查莫罗人在自己家园中成为少数民族，

¹⁴ A/AC.109/2014/14。

¹⁵ 美国国会，经修正的 1950 年关岛组织法。

1. **欢迎**关岛争取执行和行使查莫罗人自决的非殖民化委员会召集会议及其在自决投票问题上不断开展的工作以及为公众教育所作努力；
2. **再次促请**管理国考虑查莫罗人民就查莫罗自治问题所表达、得到参加1987年全民投票的关岛选民支持并于此后在关于查莫罗人自决的关岛法律中有所规定的意愿，鼓励管理国和领土政府就此事项进行谈判，强调指出需要不断密切监测领土的总体局势；
3. **请**管理国与领土政府合作，继续将土地移交领土的原土地所有人，继续承认和尊重关岛查莫罗人民的政治权利及文化和族裔特性，并采取一切必要措施处理领土政府对人口移入问题的关切；
4. **又请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，通过资助公众教育方案等举措协助领土推动公众外联工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供援助，并欢迎领土政府最近的外联工作；
5. **还请**管理国合作制定方案，促进领土经济活动和企业的可持续发展，同时注意到查莫罗人民在关岛发展中的特殊作用；

七

蒙特塞拉特

表示注意到秘书处编写的关于蒙特塞拉特的工作文件¹⁶和其他有关资料，

关切地注意到1995年火山爆发造成的后果仍在持续，火山爆发导致领土四分之三的人口疏散到岛上安全地区以及领土以外的地区，并继续对该岛经济产生持久影响，

肯定加勒比共同体成员国，特别是安提瓜和巴布达，继续援助领土，为离开领土的数千人提供了安全庇护和使用教育和保健设施及就业的机会，

注意到管理国和领土政府继续努力应对火山爆发造成的后果，

意识到蒙特塞拉特继续获得管理国的预算援助，用于领土政府的运作，

认识到区域联系对于小岛屿领土发展具有的潜在惠益以及领土加入加勒比海外国家和领土理事会所具有的潜在惠益，

1. **回顾**2011年蒙特塞拉特宪法以及领土政府在推动巩固宪法所带来的成果方面开展的工作；

¹⁶ A/AC.109/2014/10。

2. **请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供协助；
3. **欢迎**领土参加东加勒比国家组织大会 2012 年开幕式并参与该组织及拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；
4. **促请**管理国、联合国系统各专门机构和其他组织以及各区域组织和其他组织继续向领土提供援助，以减轻火山爆发造成的后果；

八

皮特凯恩

表示注意到秘书处编写的关于皮特凯恩的工作文件¹⁷和其他有关资料，

考虑到皮特凯恩在人口、面积和出入方面的独特性，

意识到管理国与领土政府在与领土人民协商基础上，为加强领土的行政能力实施了治理结构，皮特凯恩继续获得管理国的预算援助，用于领土政府的运作，

认识到管理国与领土政府制定了五年战略发展计划，体现了领土人民对领土社会经济发展的见解和期望，

意识到 2013 年所作评估认为，领土若要拥有可持续的未来，便需增加领土人口，皮特凯恩岛务委员会已批准了旨在促进移民和增加人口、引进具备必要技能和执着精神者的移民政策，

1. **欢迎**管理国和领土政府为进一步将业务职责下放给领土、以期逐渐扩大自治所作的一切努力，包括通过培训当地人员等途径；
2. **请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供协助；
3. **又请**管理国继续提供援助以改善领土居民经济、社会、教育和其他方面的状况，继续与领土政府讨论如何最好地支持皮特凯恩的社会经济安全和环境安全，包括与人口相关的事宜；
4. **欢迎**为拟订该岛五年战略发展计划所开展的工作；

¹⁷ A/AC.109/2014/4。

九 圣赫勒拿

表示注意到秘书处编写的关于圣赫勒拿的工作文件¹⁸和其他有关资料，

回顾圣赫勒拿代表在 2009 年 5 月 12 至 14 日于圣基茨和尼维斯弗里吉特湾举行的加勒比区域讨论会上的发言，

考虑到圣赫勒拿在人口、地理和自然资源方面的独特性，

注意到继议会于 2012 年 9 月通过一项决议，对 2009 年圣赫勒拿宪法作出小调整之后，于 2013 年 1 月启动了一个公开协商进程，

意识到 2013 年 3 月举行了协商投票，大多数人选择不修订宪法，并且于 2013 年 7 月首次举行了基于一个选区的普选，

认识到圣赫勒拿继续接受管理国的预算援助，用于领土政府的运作，

意识到管理国和领土政府努力改善圣赫勒拿人民的社会经济状况，特别是在就业以及运输和通信基础设施等领域，

注意到领土为满足对劳动力市场的需求所作的努力，包括为此实行 2012-2014 年劳动力市场战略、2012/13-2021/22 年可持续经济发展计划和新的发展统计工作国家战略，

又注意到改进圣赫勒拿基础设施和交通便利的重要性，在这方面又注意到管理国已批准在圣赫勒拿岛修建机场，

1. **强调指出**领土 2009 年宪法的重要性和进一步发展民主治理和善治的重要性；
2. **请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供协助；
3. **请**管理国以及有关国际组织继续支持领土政府努力应对领土在社会经济发展方面的挑战；

¹⁸ A/AC.109/2014/7。

十

特克斯和凯科斯群岛

表示注意到秘书处编写的关于特克斯和凯科斯群岛的工作文件¹⁹和其他有关资料，

回顾特克斯和凯科斯群岛代表在于圣基茨和尼维斯弗里吉特湾举行的 2009 年加勒比区域讨论会上的发言，

又回顾 2006 年在领土政府要求下并经管理国同意，向特克斯和凯科斯群岛派遣了联合国特派团，

意识到宪政现代化审查机构 2002 年的报告，并知悉管理国与领土当选政府商定的 2006 年特克斯和凯科斯群岛宪法，

注意到管理国关于暂停实行 2006 年宪法部分条款的决定、其后于 2011 年提出的宪法草案供公共协商、领土新宪法的颁布以及 2012 年选举产生了新的领土政府，

意识到领土在 2013 年成立了宪法审查委员会，委员会将在公开协商后拟定关于宪法事宜的文件提交管理国，

又意识到加勒比共同体各国政府首脑于 2014 年 3 月获悉特克斯和凯科斯群岛最新情况，他们将继续监测领土状况并表示支持按领土人民提出的条件在领土内全面恢复民主，

承认全球经济放缓及其它有关事态对作为领土经济支柱的旅游和相关不动产开发造成的影响，包括对 2012 和 2013 年建筑业产出的影响，并注意到领土启动了多项经济发展新方案，

1. **表示支持**领土全面恢复民主，支持宪法审查委员会在这方面的的工作，注意到管理国在领土恢复善治的努力，包括于 2011 年颁布新宪法，在 2012 年 11 月举行选举，以及恢复健全的财政管理；

2. **注意到**加勒比共同体和不结盟国家运动支持民主选举产生的领土政府和支持领土居民决定在领土内全面恢复民主的立场和为此一再发出的呼吁；

3. **又注意到**领土内继续就制宪改革开展辩论，并强调指出所有团体和有关各方参与协商进程的重要性；

4. **强调指出**务须在全民协商机制的基础上，为领土制定一部反映领土人民期望和愿望的宪法；

¹⁹ A/AC.109/2014/9。

5. 请管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众外联方面的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供协助；
6. 欢迎领土积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；
7. 又欢迎领土政府不断努力，通过包括建立公私协商伙伴关系和小企业发展方案等途径，对加强全领土社会经济发展给予应有关注；

十一

美属维尔京群岛

表示注意到秘书处编写的关于美属维尔京群岛的工作文件²⁰以及其他有关资料，

意识到按照美国法律，对于并不属于联邦某部门方案责任范围的所有事务，领土政府与联邦政府的关系均由内政部长行使全面行政管辖，²¹

又意识到领土为审查组织内部施政安排的现行订正组织法而进行的第五次尝试以及领土向管理国和联合国系统提出的援助其公共教育方案的请求，

认识到于 2009 年提出了宪法草案并随后提交管理国，管理国于 2010 年请领土考虑管理国对宪法草案的反对意见，

又认识到 2012 年成立和召集的第五次修订会议得到授权批准并核可宪法修订案的定稿，

注意到领土于 2012 年 11 月举行了选举，

意识到霍文萨炼油厂的关闭，并注意到这继续对领土制造业和就业状况产生负面影响，

认识到区域联系对于小岛屿领土发展具有潜在惠益，

1. 欢迎作为美属维尔京群岛第五次制宪会议的工作成果，2009 年领土提出了宪法草案供管理国审查，请管理国协助领土政府实现其政治、经济和社会目标，特别是顺利完成正在开展的内部制宪会议工作；

2. 请管理国在领土商定宪法提案后，推动该提案在美国国会获批准的进程，并推动其实施；

²⁰ A/AC.109/2014/11。

²¹ 美国国会，1954 年订正组织法。

3. **又请**管理国依照《宪章》第七十三条(丑)款，协助领土推动公众教育方案的工作，并在这方面促请联合国有关组织应请求向领土提供援助；
4. **表示关切**关闭霍文萨炼油厂继续产生的负面影响；
5. **再次呼吁**按照其他非自治领土的参与情况，将领土纳入联合国开发计划署的区域方案；
6. **欢迎**领土积极参与拉丁美洲和加勒比经济委员会的工作；
7. **注意到**领土与英属维尔京群岛于 2014 年 3 月举行了维尔京群岛间理事会会议。

2014 年 12 月 5 日
第 64 次全体会议